1. The People’s Republic of China has received financing from the Asian Development Bank (ADB) toward the cost of Hunan Xiangjiang River Watershed Existing Solid Waste Comprehensive Treatment (Loan No.: 3712-PRC) and it intends to apply part of the proceeds of this financing payments under the contract for Leiyang Sanitary Landfill Equipment (Contract No.: E-LY01). Bidding is open to bidders from eligible source countries of ADB.

2. The CNCCC International Tendering Co., Ltd., on behalf of Leiyang City Urban Management Bureau (the “Employer”), now invites sealed bids from all eligible bidders for:

   The scope of this contract includes the supply, installation commissioning, trail run and other related service of leachate treatment “MBR + DTRO + Concentrated Liquid Evaporation and Reduction” System for Leiyang City Nanjing Solid Waste Landfill, mainly includes: 200t/d leachate bio-chemical treatment system equipment, 200t/d leachate E-ultrafiltration treatment equipment, 200t/d leachate DTRO treatment equipment and 50t/d leachate concentrated liquid drying equipment. The cost estimate of the contract is CNY 21,800,000.00.

   All equipment shall be delivered to the destination (Leiyang City Nanjing Solid Waste Landfill) within 210 days after signing the contract. The affiliated facilities shall be completed within 180 days after signing the contract. All the related service shall be completed within 300 days after signing the contract.

   Please refer to Section 6 Schedule of Supply of the Bidding Document details.

3. International Competitive Bidding (ICB) will be conducted in accordance with ADB’s Single-Stage: One-Envelope (1S1E) bidding procedure and is open to all Bidders from eligible countries as described in the Bidding Documents.

4. Only eligible Bidders with the following key qualifications should participate in this bidding:

   (1). Minimum average annual turnover of 43,000,000.00 calculated as total payments received by the Bidder for contracts completed or under execution over the last three (3) years (Year 2018-2020).
(2). The bidder shall, as main supplier, within the last three (3) years (from January 1st, 2018 to the bid submission deadline): have successfully completed at least two (2) contracts of leachate treatment system for MSW landfill with the processing capacity ≥150 t/d. The value of each contract shall be not less than CNY 10,000,000.00 or equivalent in other currency.

(3) Copies of audited financial statement or other financial statements acceptable to the Purchaser for the last three (3) years (2018-2020) to demonstrate the current soundness of the bidder’s financial position and its prospective long-term profitability. As a minimum, a Bidder’s net worth calculated as the difference between total assets and total liabilities for each of the three years should be positive.

(4) Availability of or access to liquid assets, lines of credit, and other finances sufficient to meet cash flow requirement which is CNY 8,000,000.00

(5) All pending claims, arbitration or other litigation shall represent in total not more than 50% of the Bidder’s net worth.

**Additional details are provided in the Bidding Documents.**

5. To obtain further information and inspect the Bidding Documents, bidders should contact the following address from 9:00A.M. to 5:00PM:

   Address of checking the Bidding Document:
   Name of Tendering Agency: CNCCC International Tendering Co., Ltd.
   Postal Address: Room 435, Floor 4, Haiyou Mansion, No.6, Dong Zhi Men Wai Xiao Jie, Dongcheng District, Beijing 100027, P.R. China
   Contact Person: Mr. Liu Pengcheng
   Email Address: cnoocjt@qq.com
   Tel. No.: +86 10-8452 7689, +86 13716061680

6. To purchase the Bidding Documents in English, eligible bidders should:

   (1) write to Room 435, Floor 4, Haiyou Mansion, No.6, Dong Zhi Men Wai Xiao Jie, Dongcheng District, Beijing 100027, P.R. China requesting the Bidding Documents for Leiyang Sanitary Landfill Equipment (Contract No.: E-LY01).
   (2) pay a nonrefundable fee of CNY 500 or USD 80 by: (a) T/T to CNCCC International Tendering Co., Ltd. (Bank of Communications, Beijing Branch, Heping Li Sub-branch, Account No.: 110060224018010009667, SWIFT CODE: COMMCHNBJG). (b) by cash.
   (3) the Bidding Documents will be sent by courier or purchased on site. No liability will be accepted for loss or late delivery of the BD.

7. Deliver your bid:

   (1) Address of submitting the Bids:
   Hunan Public Resource Trading Center (No.29, Second section of Wanjiali South Road, Yuhua District, Changsha City, Hunan Province. Please refer to the electronic display on the first floor of the trading center for the bid opening room).
   Contact Person: Mr. Liu Pengcheng
   Tel. No.: +86 10-8452 7689, +86 13716061680

---

**Asian Development Bank**
(2) on or before the deadline: 9:00 AM, December 21, 2021;
(3) together with a Bid Security/Bid-Securing Declaration as described in the Bidding Document.

Bids will be opened immediately after the deadline for bid submission in the presence of bidders' representatives who choose to attend. Address of bid opening: Hunan Public Resource Trading Center (No.29, Second section of Wanjiali South Road, Yuhua District, Changsha City, Hunan Province. Please refer to the electronic display on the first floor of the trading center for the bid opening room).

8. Leiyang City Urban Management Bureau and CNCCC International Trading Co. Ltd. will not be responsible for any costs or expenses incurred by bidders in connection with the preparation or delivery of bids.